



IN ITALIA

Testo e musica di Fabri Fibra- 2008

In Italia è una canzone scritta e cantata da Fabri Fibra nel 2008. La canzone ha riscosso notevole successo ed è diventato un vero tormentone dell'estate 2008. Nel video ufficiale, Fabri Fibra canta insieme a Gianna Nannini, una cantante rock italiana.

Fabrizio Tarducci, noto come **Fabri Fibra** è nato a Senigallia nel 1976 ed è uno dei rapper italiani più famosi. Fabri Fibra è famoso per cambiare tonalità di voce, per i suoi testi provocatori, per il suo linguaggio diretto e esplicito. Fabri Fibra è sempre stato contrario a partecipare al Festival di Sanremo.

Puoi trovare il testo della canzone al sito:

http://www.lyricsmania.com/in_italia_lyrics_fabri_fibra.html

Puoi ascoltare e vedere il video ufficiale della canzone al sito:

<http://www.youtube.com/watch?v=BRMNR7LwXGU>

| | |
|--|--|
| Livello degli studenti | A1/A2 |
| Elementi lessicali | A1/A2: Contrari di aggettivi qualificativi, lessico del cibo |
| Elementi linguistico-grammaticali | A1: Articoli determinativi e preposizioni (semplici e articolate) |
| Elementi linguistico-culturali ed interculturali | A1/A2: Piatti tipici italiani, confronto con i piatti di altri paesi, personaggi famosi italiani e stranieri |
| Elementi linguistico-letterari | Dal A2 in su: Figure retoriche di suono: rima e anafora |
| Elementi storici | |

Ci sono cose che nessuno ti dirà...
ci sono cose che nessuno ti darà...
sei nato e morto qua
sei nato e morto qua

nato nel paese delle mezza verità
dove fuggi?

in Italia pistole in macchine
in Italia Machiavelli e Foscolo
in Italia i campioni del mondo

sono in Italia

benvenuto
in Italia fatti una vacanza al mare
in Italia meglio non farsi operare
in Italia non andare all'ospedale
in Italia la bella vita
in Italia le grandi serate e i gala
in Italia fai affari con la mala
in Italia il vicino che ti spara

in Italia...

rit. (x2)
Ci sono cose che nessuno ti dirà...
ci sono cose che nessuno ti darà...
sei nato e morto qua
sei nato e morto qua
nato nel paese delle mezze verità

dove fuggi?
in Italia i veri mafiosi sono
in Italia i più pericolosi sono
in Italia le ragazze nella strada

in Italia mangi pasta fatta in casa
in Italia poi ti entrano i ladri in casa
in Italia non trovi un lavoro fisso
in Italia ma baci il crocifisso
in Italia i monumenti
in Italia le chiese con i dipinti
in Italia gente con dei sentimenti
in Italia la campagna e i rapimenti

in Italia...

rit. (x2)
Ci sono cose che nessuno ti dirà...
ci sono cose che nessuno ti darà...
sei nato e morto qua
sei nato e morto qua
nato nel paese delle mezze verità

dove fuggi?
in Italia le ragazze corteggiate
in Italia le donne fotografate
in Italia le modelle ricattate
in Italia impara l'arte
in Italia gente che legge le carte
in Italia assassini mai scoperti
in Italia volti persi e voti certi

in Italia

rit. (x2)
Ci sono cose che nessuno ti dirà...
ci sono cose che nessuno ti darà...
sei nato e morto qua
sei nato e morto qua
nato nel paese delle mezze verità

dove fuggi... (x2)

ATTIVITÀ PRIMA DELL'ASCOLTO:

Attività 1: A1

Cosa ti piace dell'Italia? Cosa non ti piace?

Mi piace.....

Non mi piace.....

Sei contento di essere qui? Perché?

.....

Hai nostalgia del tuo paese?

.....

Attività 2: A1/A2

Guarda il video ufficiale della canzone senza audio al sito:

<http://www.youtube.com/watch?v=BRMNR7LwXGU>

Cosa descrive Fabri Fibra dell'Italia?

.....

Secondo te, perché Fabri Fibra canta in un cimitero?

.....

ATTIVITÀ DURANTE L'ASCOLTO:

Attività 3: A1/A2

Questo è il testo della canzone. Mancano delle parole: ascoltale e scrivile! Scegli tra le parole qui sotto.

Ci sono cose che nessuno ti dirà...
ci sono cose che nessuno ti darà...
sei nato equa
sei nato e morto qua
nato nel delle mezza verità
dove fuggi?

in Italia pistole in macchine
in Italia Machiavelli e Foscolo
in Italia i campioni del
sono in Italia

benvenuto
in Italia fatti unaal mare
in Italia meglio non farsi operare
in Italia non andare all'ospedale
in Italia la bella vita
in Italia le grandi serate e i gala
in Italia fai con la mala
in Italia il vicino che ti spara
in Italia...

rit. (x2)
Ci sono cose che nessuno ti dirà...
ci sono cose che nessuno ti darà...
sei e morto qua
sei nato e morto qua
nato nel paese delle mezze verità
dove fuggi?

in Italia i veri mafiosi sono
in Italia i più pericolosi sono
in Italia le nella strada
in Italia mangi pasta fatta in casa
in Italia poi ti entrano i ladri in
.....
in Italia non trovi un lavoro fisso
in Italia ma baci il crocifisso
in Italia i monumenti
in Italia le chiese con i dipinti
in Italia con dei sentimenti
in Italia la campagna e i rapimenti
in Italia...

rit. (x2)
Ci sono cose che nessuno ti dirà...
ci sono che nessuno ti
darà...
sei nato e morto qua
sei nato e morto qua
nato nel paese delle mezze
.....
dove fuggi?

in Italia le ragazze corteggiate
in Italia le fotografate
in Italia le modelle ricattate

in Italia impara l'.....
in Italia gente che legge le carte
in Italia assassini mai scoperti
in Italia volti persi e voti certi
in Italia

rit. (x2)
Ci sono cose che nessuno ti dirà...
ci sono cose che nessuno ti darà...
sei nato e morto qua
sei nato e morto qua
nato nel paese delle mezze verità
dove fuggi... (x2)

*Morto- paese- mondo- vacanza- affari- nato- ragazze- casa- gente- cose- verità-
donne- arte*

ATTIVITÀ DOPO L'ASCOLTO:

Attività 4: A1/A2

Trova i termini nel testo che sono i contrari di queste parole.

Vivo (ritornello).....

Intera (ritornello).....

Brutta (strofa 2).....

Piccoli (strofa 2).....

Lontano (strofa 2).....

Falsi (strofa 3).....

Mobile (strofa 3).....

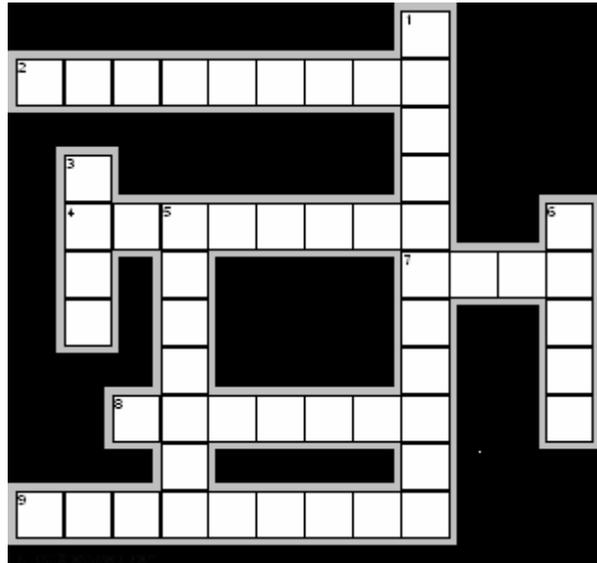
Trovati (strofa 4).....

Incerto (strofa 4).....

Attività 5: A1/A2

Completa il cruciverba. La risposta ad ogni definizione è una parola della canzone.

- Orizzontali:**
2. Edificio di grande importanza storica o artistica (strofa 3)
 4. Luogo dove curano i malati (strofa 2)
 7. Eleganza di lusso (strofa 2)
 8. Ragazza che fa sfilate (strofa 5)
 9. Pretendere denaro in modo minaccioso (strofa 4)
- Verticali:**
1. Cercare di conquistare i sentimenti di qualcuno (strofa 4)
 3. Punteggio in numeri (strofa 5)
 5. Arma che spara (strofa 1)
 6. Persona che ruba (strofa 3)



Attività 6: A1/A2

Rispondi vero o falso:

Secondo Fabri Fibra,

1. In Italia ci sono cose belle.....
2. In Italia ci sono solo cose belle.....
3. In Italia ci sono problemi di disoccupazione.....
4. In Italia esiste la mafia.....
5. La squadra nazionale di calcio non vince mai.....
6. Gli italiani sono molto religiosi.....

Attività 7: A1/A2

Secondo te, questa canzone è :

politica- polemica- celebrativa- malinconica- allegra- ironica

Sei d'accordo con Fabri Fibra? Pensi che l'Italia sia come la descrive lui?

.....

.....

Attività 8: A1/A2

Leggi il testo della canzone. Sottolinea tutti gli articoli determinativi. Inserisci gli articoli nella tabella qui sotto.

| | |
|--------------------|---------------------|
| Maschili singolari | Femminili singolari |
| | |
| Maschili plurali | Femminili plurali |
| | |

Attività 9: A1/A2

Leggi il testo della canzone. Cerchia tutte le preposizioni. Inserisci le preposizioni nella giusta casella della tabella qui sotto: distingui tra preposizioni semplici e preposizioni articolate.

| | |
|-----------------------|-------------------------|
| Preposizioni semplici | Preposizioni articolate |
| | |

Attività 10: A1/A2

Karaoke di classe: vai al sito <http://www.youtube.com/watch?v=MtDDdSEyvoA> e cantate tutti insieme la canzone leggendo i sottotitoli.

ATTIVITÀ LINGUISTICO-CULTURALI ED INTERCULTURALI:

Attività 11: A1/A2

In Italia Machiavelli e Foscolo...

Machiavelli e Foscolo sono due grandi scrittori e letterati italiani.

L'idea è considerata un paese di "santi, poeti e navigatori".

Collega i nomi di questi famosi italiani con la loro professione:

Giacomo Leopardi

Amerigo Vespucci

Francesco Petrarca

Nicola di Bari

Caterina da Siena

Marco Polo

Cristoforo Colombo

Dante Alighieri

Francesco d'Assisi

Santo- Poeta- Navigatore

Quali personaggi del tuo paese di origine sono conosciuti in tutto il mondo? Che mestiere facevano/fanno?

.....
.....

Attività 12: A1/A2

In Italia mangi pasta fatta in casa...

In Italia il cibo centrale del pranzo è la pasta. Ci sono tanti tipi di pasta. Collega l'immagine con il nome giusto:



Spaghetti- Penne- Fusilli- Farfalle- Tagliatelle- Tortellini

Conosci altri tipi di pasta?

.....

Nel tuo paese mangi la pasta?

.....

Qual è il piatto principale del tuo paese?

.....

Attività 13: A1/A2

Combina le tre colonne formando i nomi dei piatti tipici italiani:

| | | |
|-------------|------|-------------|
| Linguine | Allo | Vongole |
| Penne | Al | Funghi |
| Tagliatelle | Ai | Amatriciana |
| Risotto | Al | Pesto |
| Bucatini | Alla | Milanese |
| Cotoletta | All' | Pomodoro |
| Spaghetti | Alle | Zafferano |

Hai mai mangiato questi piatti? Quali? Ti sono piaciuti?

.....
.....

Quali sono i piatti tipici del tuo paese?

.....
.....

Attività 14: A1/A2

Questa è la ricetta per fare un piatto tipicamente italiano: gli spaghetti al pomodoro.

Mancano alcune parole. Scegli le parole tra quelle qui sotto.

In- i- d- a- i- a- il- la- un- il- il- l'- di- una- di- la- di- una- di- la- per- l'- gli -la-



Ingredienti per 4 persone:

- 4 etti di spaghetti
 - 2 cucchiari di olio extravergine di oliva
 - un etto di parmigiano reggiano
 - 4 pomodori
 - un po' di sale
- una foglia di basilico

SPAGHETTI AL POMODORO FRESCO, OLIO E BASILICO

..... una padella metti due ditaacqua e metti pomodori spellati e tagliati meta'. Fai cuocere finoche pomodori non si rompono, metti sale e spegni fiamma quando salsa è ancora po' acquosa.

In pentola acqua bollente salata cuoci pasta dieci minuti. Togliacqua, aggiungispaghetti salsa. Mescola po' e poi spegni fuoco.

Aggiungi parmigiano,olio extravergine oliva e foglia basilico fresco.

Buon appetito!

(testo semplificato della ricetta al sito <http://aniceecannella.blogspot.com/2009/09/gli-spaghetti-al-pomodoro-una-ricetta.html>)

ATTIVITÀ LINGUISTICO- LETTERARIE:

Attività 15: dal A2 in su

Leggi ancora il testo della canzone. Guarda le parole finali dei versi.

Se le parole finali di due versi hanno lo stesso suono finale, hai trovato una *rima*.

Per esempio, leggi le ultime parole dei versi 2 e 3 della strofa numero 2: *mare* e *operare*. Ecco una rima! Cerchia tutte le rime della canzone e poi trascrivile qui sotto:

.....
.....

Attività 16: dal A2 in su

In questa canzone ci sono delle figure retoriche di suono chiamate anafora. L'anafora è la ripetizione di una parola o di un gruppo di parole all'inizio di un verso successivi. Cerca le anafore nel testo e trascrivile qui sotto:

.....
.....

ATTIVITÀ STORICHE:

Attività 17: dal A2 in su



In Italia i campioni del mondo , sono in Italia..

Nel 2006 l'Italia è diventata campione del mondo di calcio.

Dividetevi in coppie e, a turno, fatevi queste domande:

- Ti piace il calcio?
- Nel tuo paese giochi a calcio?
- Tifi per qualche squadra di calcio?
- Conosci qualche giocatore di calcio italiano?

Attività 18: dal A2 in su

Leggi questo testo sulla storia della Nazionale di calcio italiana e rispondi *vero* o *falso*.

La Federazione Italiana Giuoco Calcio è nata nel 1898.
La prima divisa della squadra era il bianco. Dal 1911, la divisa è diventata l'azzurro, il colore della bandiera dei Savoia, la famiglia reale italiana. Da allora i giocatori di calcio della nazionale italiana sono detti gli "Azzurri".
La Nazionale italiana ha vinto 4 titoli mondiali (1934, 1938, 1982, 2006) e un Europeo (1968). Inoltre ha conquistato un oro olimpico nel 1936 e 2 Coppe Internazionali negli anni venti e trenta. Il periodo d'oro è stato quello degli anni trenta in cui l'Italia ha vinto due Mondiali (unica nazione assieme al Brasile ad avere vinto due mondiali uno dopo l'altro).
Dopo gli anni trenta, gli Azzurri non riescono a vincere per molti anni.
La rinascita del calcio italiano comincia nel 1968 (quando l'Italia vince l'Europeo).
Nel 1970, l'Italia ai mondiali in Messico gioca contro la Germania la "partita del secolo". L'Italia vince la semifinale contro la Germania con il punteggio 4-3. Però, perderà la finale.
L'Italia vince i mondiali di Spagna 1982 grazie all'allenatore Bearzot. L'Italia vince contro la Germania Ovest nella finale con punteggio 3-1.
Il campionato mondiale di calcio 2006 è stata la diciottesima edizione del campionato mondiale di calcio per squadre nazionali maggiori maschili organizzato dalla FIFA. L'Italia ha vinto il mondiale del 2006 a Berlino contro la Francia per 5-3 ai rigori. L'allenatore era Lippi.
Ai Mondiali 2010 in Sudafrica l'Italia, guidata ancora da Lippi, ha deluso molto.
Dopo la fine del Mondiale 2010, la Nazionale italiana è passata sotto la guida del nuovo commissario tecnico Cesare Prandelli

1. La divisa dei giocatori di calcio italiani è sempre stata azzurra V F
2. La nazionale italiana di calcio ha vinto 4 mondiali di seguito V F
3. La nazionale italiana di calcio ha vinto un solo Europeo V F
4. Gli Azzurri non hanno mai avuto periodi di crisi V F
5. L'Italia vince la finale ai mondiali di Messico 1970 V F
6. L'Italia ha vinto l'ultimo mondiale V F
7. Lippi è stato l'allenatore degli Azzurri per due mondiali V F

Sitografia:

http://www.lyricsmania.com/in_italia_lyrics_fabri_fibra.html

<http://www.youtube.com/watch?v=BRMNR7LwXGU>

<http://www.youtube.com/watch?v=MtDDdSEyvoA>

http://it.wikipedia.org/wiki/Fabri_Fibra

<http://aniceecannella.blogspot.com/2009/09/gli-spaghetti-al-pomodoro-una-ricetta.html>

http://it.wikipedia.org/wiki/Nazionale_di_calcio_dell%27Italia

http://it.wikipedia.org/wiki/Storia_della_Nazionale_di_calcio_dell%27Italia

Per le immagini:

tvguida.com

isoladischia.net

xiongdudu.com

buttalapasta.it

ciropiccinini.it

gennaro-aprea.it

dieta.pourfemme.it

cgi.ebay.it